

江蘇撫
兩江督
江北提

憲為運河伏汛奇漲搶護隄工及啟放車南壩始末細情由

地724
894

署理淮揚海道兼按察使銜江蘇候補道吳學廉
江蘇候補道袁照藜會稟
總辦揚屬運河隄工局江蘇候補道袁照藜會稟

敬稟者竊職道照蒙於六月二十七日奉



憲台
督憲

札以高郵一帶迭據吳耆二道電稟該處水漲風狂危隄難保

三日已開車邏壩廿五日續啓南關壩究竟宣洩之後該處水誌已減若干隄工已否搶護完固壩外下游地面有無冲壞田廬秋成傷損輕重飭委迅往查勘稟復等因

職道學廉

等亦奉電同前由又續奉

憲台
督憲

陽電內開歌電悉西隄殘缺多處亟應加工修復至下游各處曾

否被淹田禾有無傷損及高寶兩邑湖河暴漲漫溢各情形應由該道等會同袁道分晰具稟務須將此次始末細情逐一叙明以憑會同入告勿稍含糊各等因奉此

職道照蒙

於初一日早行抵郵境已在啓壩

第七日探查連日水勢消落甚速而過閱東隄新加子埝之隄頂露出水面尙僅二尺左右西隄在在殘缺隄頂民居坍塌柳株欹倒情形已可駭異迨聞居民所追述道路所談論謂當風暴未起時水未漫隄者僅數寸至大風驟起疊浪上隄奇險之狀殆難言喻車邏啓後風更加緊水仍不退南關啓後始日消二三寸不等土著耆民均謂從未經此危險頗有談虎色變之意是日卽抵郵城工次查看玉馬頭誌水尙存一丈五尺七寸晤吳耆兩道所述當時危險情形與沿路所聞大略相同遂會同兩道等先赴下游察看已啓之車邏南關兩壩及未啓之新壩車邏壩壩頭海漫石禦水一丈七尺四寸壩口寬六十四丈口門石

脊平由七尺三寸是日該壩過水深八尺四寸壩內水面高壩下水面三尺二三寸南關壩壩頭海漫石禦水一丈七尺七寸壩口寬六十六丈口門石脊平由七尺五寸是日該壩過水深八尺二寸壩內水面高壩下水面約六尺零查該兩壩過水寬深相等而水面內外高下不同者車邏壩下分洩總口較窄河道紆曲流行既緩則荷包塘水面抬高南關壩下分洩總口較寬河道較直流急而消速則荷包塘水面自低兩壩內外水高下互易職此之由新壩則土堰土埽橫亘水面依然擁護可保不啟然查此壩壩口寬六十六丈口門石脊平由只有四尺而壩下分洩總口河道亦較寬較直則洩水更深更速設經啟放不止兼

抵車南兩壩之水此次竭力守護挽回實多至車南兩壩洩量約大於運河洩量數倍當江潮頂托時若不大暢其歸海之路欲求一線東隄不患漫決必無幸也次日即會勘上游各工東隄卑矮之處均加子埧工段甚多凡居西隄港口對岸之處皆有防風護埽埧埽均係搶加於未起風浪之前尙資得力其他出險之處及水溝浪窩審潮滲濕隨時搶堵搶築者亦尙無疏漏之虞西隄則被風浪撞激土塌石亂共坍塌數十處合抱之柳連根拔倒者二三百株隄上民居冲倒略盡勘至寶應暫停半日折回郵工調閱州縣應汛水報及歷次稟電搶辦文件知當時防守之艱閱歷屆守壩之案知所守之尺寸爲數十年所未有爰

以舊存之圖卷證以親歷之見聞乃於地勢水源略知梗概考運河形勢西高東下西隄之西爲甓社湖卽高郵湖對徑各數十里下接邵伯湖上接汜光白馬等湖再上則接連洪澤湖各湖延亘於皖蘇兩境數百里千里長淮所匯豫皖等省之水大半由湖入運已爲入江之尾閘東省沂泗諸水又以運河爲去路長河上下雖數百里而寬窄處牽算僅二三十丈本無容納諸水並漲之量下河七州縣均居東隄之東愈東愈窪高寶城堞之高僅與河隄相等河至半槽水面已高於民居之屋設有漫決幾如高屋建瓴爲害實不堪設想此

職道照藜查勘水勢

地勢及工程各壩之情形也本年伏汛盛漲既早且猛

職道學廉等先

後聞報駐工迨六月十二日玉馬頭誌椿河水卽漲至一丈五尺三寸已逾秋前一丈四尺啟壩定制

職道等分別稟奉

前護院暨

提憲撥款添備搶險工用並蒙

提憲准予便宜措施先派撥陸軍輜重船隊裝運土草麻袋駐工備用

續派陸軍巡防隊哨攜帶土器來工備助搶險無非爲得守且守之計

職道學廉等當以時距立秋尙有旬餘下河秋稻未熟又聞鄰省鄰屬

偏災疊告若秋前啟壩則產米之區民食告乏不獨人情恐慌且影響於鄰省鄰屬之災區者甚大於是抱定守壩宗旨冀維民食選派委員

分段機巡會同汛弁督率効兵遇有應行預備應行趕修之工隨稟隨

辦以免疎虞仍由

機道學廉

等督飭廳州帶同熟諳隨員上下巡察隨

地指示辦法布置粗定至十四日水又增長五寸零共一丈五尺九寸零上游沂泗洪澤疊報增漲下游江湖亦同時報長內灌頂托歸江十壩雖開數壩而河水仍阻遏不消因查沙河壩爲歸江十壩之一距瓜口近向洩頂托之江湖若早日啟放則江湖有旁洩之路河流得順軌之益苟來源不湧車邏或可保守因有開沙河以保車邏之議亦略知洲田本濱大江沙壩之水仍洩入江於田禾似無大害但求速開救急不憚認助築費振款冀盡心力稟奉

四

前護院樊 暨

撫憲瑞

核准飭放十九日始准吳運司及揚州府縣電知於十八日啓

放至二十一日口門始刷寬七丈過水不能暢速又因展轉磋商開遲數日適值江湖益盛淮流愈猛之時洩不及長以致釜底抽薪之計驟難獲效去路既弱不得不益重中流此 機道學廉 等駐工入手籌備及請啓沙壩之情形也當沙壩未啓之前湖河來源接漲不已十五日郵工水誌卽長至一丈六尺一寸零十六日則至一丈六尺四寸十七日則至一丈六尺六寸工情日緊深恐搶護之工或因款有不濟濡滯貽悞則先行發款交廳汛領存會委隨機搶辦工土則准動用土牛積土

并加價運土加廂紮枕等工則准動用存工儲料查東隄隄身舊頂除稍高者丈尺不計外禦水率至一丈八尺之譜凡卑矮之處則督令照此尺寸一律普加以爲堅守之計畫一切情形均經隨時電陳維時隄埵出水僅一尺餘固已日在危境卷查光緒三十二年前任淮揚海甯道守至一丈六尺八寸卽電稟謂計窮力竭將車南新三壩次第啓放當誌水一丈六尺三寸時卽奉

前憲 劉 電飭謂考廿餘年成案無堅守至此者是十七日水誌已

較崩道啟壩時僅小二寸而爲三十二年以上廿餘年以來守局所無則同俄而西風忽起湖浪掀騰守志雖堅而險象百出啟壩應籌之預

備不可不早卽經電稟陳明若風浪不息亦僅能如崩道守至一丈六尺八寸卽請先開車邏一壩倘湖河來源有一定落或江湖大消仍當竭力堅守並當察看普加之工尙能抵禦若干再能無風雨沖激或能守至一丈七尺內外亦仍得守且守百姓生死悲愉之關僅爭此秋前數日斷不敢因稟陳在先拘執成見致失機宜等語旋奉

憲 電開守至現在已屬不易倘若萬難防護之際卽可開壩宣洩以免潰決巨患又奉

撫 電開現距立秋近刈割在即苟非計窮力竭萬分危急盼堅持俟刈稻再放車邏望就近稟商

提憲圖之各等因此職道學康等續籌抵禦盛漲熟酌守啓機宜並擬

得守仍守及隨時搶護防維之情形也幸十八日雖素稱大潮信而風息浪平然水誌已長至一丈六尺九寸二十日則至一丈七尺二十二日晨至一丈七尺一寸零工情至此益形危險此數日前各州縣之紳商學界電稟交馳均以保守各壩爲請興化呂令則偕同各紳特來工次面求興民數百環臥壩頭情形殊爲可憫

各憲亦責成既切慰勉有加職道學康等中心傍皇莫知所主但竊議

守壩所以保民食啓壩所以保民命每念紳民之屬望既深愧兩全無策而一回顧工情之危殆則惟有兩害取輕且查悉僅開車邏洩水河

六

紆而行緩興化當衝亦只一隅水必七八日始達則又於逐日稟報工情水勢電內將來源日增去路日壅中滿已成患在旦夕情形披瀝上陳並聲明工情瞬息千變安危之機在於俄頃恐不及請示則一面電報一面先啓車邏車壩與南新輕重攸殊開車邏卽思所以保南新當奉

提憲電以既萬分危急斷難兩全只得放車邏一壩以保危隄又奉

提憲電以倘至萬不得已時卽請就近發令啟壩各等因興化紳民來

者目擊水滿堤危亦只求保至立秋啟壩惟乞緩開南新然職道學康

等得守一寸且守一寸得守一刻且守一刻之初心迄猶堅定詎料是

日午後西風大起至廿三立秋日黎明誌水已至一丈七尺三寸計逾
前道放壩時五寸矣湖河相連之處巨浪直射東堤以出水數寸之
堤埦禦數十里湖浪之沖激二三百里長堤節節生險防不勝防搶護
之力難以遍施不得已於立秋節廿三日辰刻請

令督同廳州汛弁將車邏壩啟放奉

前護院電開前電亦因紳民環籲保其秋收苟可勿開自宜堅守今既
迫於水勢過盛萬無聽其潰決之理貴道堅守數旬已覘毅力今茲啓
壩亦合時機惟開壩後辦理情形仍盼隨時電告等因此

職道學廉等

守壩已逾定制三尺三寸計窮力竭啓放車邏壩之情形也當啓壩時

狂風已一晝夜意謂當可稍衰既導此歸海出路盛漲亦可漸落乃風
則愈吼愈厲湖浪亦愈激愈高撲過西堤直撞東岸各汛造報出險搶
險在在可危工情較未開車邏尤緊郵民惶駭一日數驚堤上下居民
於廿四夜間無不背負包裹扶老携幼沿堤坐立以便聞警即奔到界
紳民環求開放南關大壩以保危堤而全民命情詞迫切

職道學廉等

此時亦別無他策惟有堅忍撐持督率廳州委員汛弁等加派効兵巡
護遇險即搶與水爭頃刻之命以冀人定勝天須臾風止是以祇將險
情電陳尙未敢請即啓南關乃風則怒號三晝夜不止西堤被水激沒
之處大木爲拔莫辨坍塌之多寡誌水至廿五日晨離據報長至一丈

七尺五寸而駭浪撞掣椿頂已沒究長若干莫能指實沿堤守工之人均浪浸衣履面無人色恐決堤巨害即在呼吸郵紳民等復至籲求開

壩適奉

憲提

復電令勿猶疑且以接郵境紳民公電迫切亦飭速啓南關遂於

廿五日午刻督同廳州汎弁始將南關啓放

職道學廉

等不顧考成負

責冒險苦守此久逾定制應啓之壩原以下河民食所關故作僥倖萬一之想卒致天心難挽始願莫酬曷勝悚惕當請啓沙河壩時每懸一的以保守車邏自勵不得已而啓車邏又力任保守南新不意沙壩啓而車邏不能終保車邏啓而南關仍不能不放料事不明之咎實弗敢

八

辭其言不驗之徵亦難自解惟天變不測人力難回懇款之愚尙求

洞鑒所幸最吃重之新壩終獲力守較三壩齊啓者水勢淺深緩急大有

不同耳南關啓後是晚風雖見息誌水亦見退落但從前塌決之警往

往在啓壩之後故

職道學廉

等督飭廳汎於堤岸益加防護不稍鬆懈

以期保守新壩不致再啓與邑紳士亦知其時危迫萬分南關不得不

啓惟請堅守新壩以救各邑晚稻此

職道學廉

等萬不得已兼徇紳民之

請啟放南關仍保新壩之情形也

職道照發

接見揚州府嵩守岫揚軍廳

王丞飛翹高郵州姚牧崇義僉稱當日水勢驟增誌椿至一丈七尺數寸加以西風怒吼駭浪奔騰一線長堤爲數百萬生靈所繫吳道等雖

苦心堅守而變在眉睫萬衆環求竟不能不易其初衷是兩壩之啟實處於迫不得已之勢所幸下河今年底水本小啟壩後湖河又未接漲自與歷屆情形不同 職道照藁 遂於初五日起下河沿途察看水勢田禾初七日抵興化維舟三日該署縣呂令學正親赴四鄉調查回稱此次兩壩開後水來徐而不急截至七月初九止共長水二尺八寸之譜四鄉形勢以西南近城一帶爲極窪向來多種早稻啓壩時尙未一律成熟凡垂熟者家家搶穫中稻不免沉沒東鄉各圩及北鄉高區中稻晚稻豆菽雜糧均實未傷水就通境田地計之沉沒於水者約二成立秋前後未盡成熟帶青搶穫者約二成餘撐到處暑已收割者約二成

餘未收待割者約三成在田晚禾大率屬於東圩刈穫以下旬爲期如果水不加厲圩岸保全秋成仍大有企望目下秋成分數尙難預算確數等語當派候補知縣潘令升南前往泰州東台詳查一面擬親往鹽城因風逆半途折回乃專差函詢鹽城王令紹曾復稱鹽邑田分三等上四十里較高中四十里次之下四十里與興化毗連地勢較低名曰漚田常年有水祇能種早稻及中禾稻高田則稻麥兩熟全境早稻不及二成有已登場者中和稻約在六成尙未收刈晚禾約有二成半未黃實自七月中旬至月底可一律全收鹽境水尙不大較三十二年放壩約小一尺有餘高田尙無大礙低處堆壩衛護不無稍受影響亦不

甚重統計鹽邑全境秋收可望中稔等語又先據高郵州姚牧崇義面稱高郵東境圩外田畝向種早禾近則貪種二麥早晚禾各得其半此次奉啓兩壩圩外早禾已收十之七八惟中晚禾稻同付汪洋圩內田畝極力保護尙屬無恙可望秋成第湖西於未啓壩前湖水漲滿而無消路以致水南各小圩破壞殆盡水北僅存兩大圩餘亦均淹沒通境收成究有幾成請俟新穀全登確勘方有把握等語又據寶應沈令定銑面稱寶境惟東鄉下七莊向受壩水本年水至甚緩圩埝均已加築可以禦水其餘南北兩鄉村莊尙不至於波及壩水向約半月或二十日方至本境察看東鄉水勢底水幸皆不大啓壩已十日壩水尙未漲

至本境圩岸已切實加築田禾正在開花結穗七月二十左右方可刈割等語今日復得該令來電稱下七莊稻收無礙惟湖西一隅未開壩前卽被湖水淹沒情形較重云又查據泰州龍牧曜樞並委員復稱泰州東南西三鄉均係高田極高之田有佈種豆秫雜糧者向爲壩水所不及故無甚關礙惟西北鄉之田爲極窪特有斜豐港長圩以禦壩水該圩爲東泰所接築泰境長六十里張務尖地方稍有缺口正在堵築沙子溝一帶圩岸出水有數尺丈餘不等圩內田低於水恃圩以爲屏蔽早稻登場甚多幸來水較緩再有旬日晚稻趕割秋成可無大礙河中水量現長二尺餘惟斜豐港沿圩外一帶之地現均被淹爲數亦甚

微末實收分數須俟晚稻收後方能確定等語又據東台縣何令元泰並委員復稱東台地居興化之東壩水由西入境向須七八日流到自范公堤入串場河北達鹽阜入海今年因底水尙淺本境西北鄉與興化接界之地近日河內僅漲水一尺五六寸低田被淹尙不傷稻高田尙出水六七寸至近城六七十里之間連日水漲寸餘刻已漲至一尺許惟地勢較高倘天晴水緩於收成當無大礙各圩督董堵築卽漲水亦可抵禦惟圩外尙有七八莊村除早中兩稻已趕收外晚稻恐不及收割然亦僅居少數等語至委赴阜甯之王倅國楨尙未復到茲先據

職道學廉所委之陳按經春祁所查稟復情形先行轉陳據稱向來運堤

開壩計期三十餘日水始到阜其南境與鹽城接壤田禾甚稱豐足早稻半已登場惟八灘鎮中尖港安樂港五辛港孟工等處濱海地窪六月中旬下旬狂風驟雨海潮上湧冲決圩隄淹塌房屋數十間死者數人傷者十餘人情屬可憫業由該縣設法撫卹人心稍定然此皆雨水過大海潮漫溢所致實非壩水爲患容再逐鄉查察另行詳稟各等情據此伏查 職道照藪所至之處留心察看沿途村民門前多有新黃草垛可爲早稻所收已有成數之明證其垂黃未黃之田禾均均整齊尙水不遽長似尙足資保護以待收割惟興高毗連之處現在均已淹水其中難免有晚稻未及收割之虞此 職道照藪勸查下河各屬水勢田

禾之情形也十四日折回高郵工次知誌水已落至一丈三尺九寸南

關過水僅六尺四寸車邏過水僅六尺六寸啓壩兩旬來源日落計日

推算下河之水似不至忽有劇漲

職道學廉

於啓壩後曾節次派員赴

各屬勘視並飭各牧令具報卽檢齊已據復到之稟摺與

職道照藜互

證參稽其中日期各有先後於壩水已未到早稻已未割各情雖未能

一一盡合而高區及有圩各田可望有秋暨中禾稻正收晚稻月半後

開割下旬可以清場各節並寶泰東鹽皆可中稔興高雖偏隅被水而

未被水之區收成仍居多數阜甯雖有偏區被水而非壩水貽害各情

形大略相同統計下河七州縣壩水所注高郵而下向以興化爲最重

東台次之泰鹽寶阜又次之此次以下河底水極枯寬而能容故水行

紆緩有到不到之處卽所到之處水勢亦不見深廣七州縣中以興

化最爲窪下而興化之西南一隅爲更低然開壩已逾半月水始長至

二尺八寸較之三十二年盛漲未開壩前水勢相等該縣東北鄉田畝

較西南鄉加增一倍高阜及圩田不受水之處尙多現在天氣暢晴中

晚稻刈穫在卽興化如此則他處僅受浸灌其無大礙也可知此實初

意所不及料而亦數十年來歷屆開壩所未有也惟州縣之豐歉關係

錢糧之征緩征緩之分所爭祇一二分收成壩開而幸獲有收農佃轉

有所希冀

職道學廉

仍當飭令各該府督飭各牧令俟新穀登場後切

實查勘釐別災熟造具確切分數冊摺稟候彙核詳辦至高興等屬低田被壩水之處及另有高寶湖西被湖水破圩並阜甯八灘鎮五辛港一帶被舊黃河水漫溢暨海潮倒灌各處皆不關壩水貽害者究應如何分別振撫似應因時核定現奉

憲台

撫憲

加恩撥款辦理平糶擬並由

職道學廉

俟秋成案勘定察看情形

酌量分撥糶糧或另求小爲振撫之處應隨時請

示酌核飭遵復查下河之幸免成災實由新壩未啓之效新壩之得以保全不啓實由南關壩苦守至安危利害間不容髮時始啟放所致設當車壩啟後工情加緊時即將南關接放則嗣後兩晝夜狂風駭浪郵紳

十三

環求不已新壩仍不得不啟事後追維實屬至幸現截至本月十八日誌水已落至一丈三尺三寸新壩定可不啟各工亦可無虞至西隄爲東隄屏障經此番冲激殘破甚多若不大舉修整一律完固設使復遇大汛卽不必如今歲之奇漲再議守壩必更無措手

職道等計議所及

意見相同高興各紳亦因利害切膚願貢興修善後之策正在籌議條

陳但土石均須運自遠方需款甚鉅除由

職道照藝

面陳外一俟水落

再由

職道學廉

等督飭廳汛委員先行核實估計逐細稟請

核示遵行所有本年伏汛湖河奇漲搶護隄工及啟放車南兩壩始末細情並查勘下河各邑水勢田禾情形理合會同肅稟據實縷陳仰祈

大人鑒核訓示祇遵再職道照會稟定稿後即先回省銷差職道學廉

將各事稍爲結束亦即回浦署清理積牘補辦地方要公並海屬災振

職道康仍駐工料理未盡事宜於廿五再行撤防合併陳明除稟

撫督提憲外敬請

福安伏乞

垂鑒職道照學廉
康藜謹稟

稟憲
督撫提

宣統元年七月十八日

敬再稟者下河各屬晚禾既已查明除與高偏隅間有浸損此外多未被淹刻過處暑已旬日再有旬日不遇連陰晚禾即可畢登秋成均不失中稔惟高郵所屬之湖西水南水北二鄉因湖水破圩被災之情甚重緣該處坐落甓社湖灘圈湖爲田該湖又居寶應之白馬汜光湖下洪澤一經盛漲該兩鄉卽在巨浸之中全賴圩埝保護本年秋前洪澤淮源奇漲該處農民卽以圩將不守環求早日啟壩以救田禾當以郵壩爲保全下河而設斷不能曲徇一隅之請貽七州縣民食之害諭令回歸合力守圩以待汎水之落實由策乏兩全不得不忍而出此迫湖水日漲已聞有小圩不守至六月二十三四五日狂風駭浪三晝夜不

息致水南水北各小圩破盡僅存水北兩大圩

職道照藜

由下河回郵

卽親詣察勘

職道學廉

等因公務偶羈並派廳委隨往勘視各圩仍在

水中一片湖光不分阡陌居民仍以不早開壩環訴雖諭以舍小救大地勢使然惟情形實堪慘惻復查該處自光緒三十二年起或因守壩未啟或因啟壩較遲四年中僅獲一年之收民情困苦可知又寶應湖西各莊被水情事與高郵略同且濱湖之地亦屬頻年災歉據該縣沈令稟報民情亦望拯甚殷下河以啟壩故低田早稻未得一律搶割尙

蒙

憲恩優加借款平糶接濟民食似此連年失收創鉅痛深之民視下河農

民困苦倍甚將來冬春爲日甚長恐非平糴所能拯救明知一隅偏災
例難請振但覩此待斃之哀鴻不敢不破例上陳爲民請

命可否

恩施格外酌撥振撫以慰喁望之處相應會銜肅泐附陳仰祈

大人鑒核並乞

批示祇遵再叩

崇安惟祈

慈鑒

職道學廉
照藜康

再稟

會稟

撫督

憲加單